

УКРАЇНСЬКІ РОБІТНИКИ НА ПОМІЧ СВОЇХ ПРЕСІ.

Table with 2 columns: Name and Amount. Lists donors and their contributions to the press fund.

СВЯТКУВАННЯ П'ЯТОЇ РІЧНИЦІ ІСТІНУВАННЯ "У.Р.В."

Заходом відділу Ст. У.Р.Д. відсвятковано в Колдені день 23. марта. Р. п. п'яту річницю існування "Укр. Роб. Вістей" концерт-митинг.

НА ПОМІЧ НАШІХ ПРЕСІ!

УКРАЇНСЬКІ ОРГАНІЗОВАНИ РОБІТНИКИ В ВІННІПЕГУ СФОРМУВАЛИ КОМІТЕТ ДЛЯ ПЕРЕВЕДЕННЯ МАЙСЬКОЇ КАМПАЇ.

Минулої неділі відбулося в Укр. Роб. Домі в Вінніпегу перше засідання комітету для переведення майської кампанії, який складається з представників таких українських робітничих організацій:

Комітет ухвалив устроїти саїдуочі підприємства в місцях маю на допомогу нашій пресі: В суботу 3. мая — відома драма М. Ірчана "Дванайцять."

В неділю 4. мая — величавий концерт-митинг при участі музикально-співачьких сил при Укр. Роб. Домі. В суботу 10. мая — "Юрко Довбуш", відома драма з гучульського життя.

В неділю 11. мая — величавий концерт хору і мандолінових оркестр, вечір піснь славного українського композитора Леонтовича. В суботу 17. мая — надзвичайно смішна і не граша в Укр. Роб. Домі комедія "Жонатій Мефистофель".

В неділю 18. мая величавий концерт симфонічної оркестри при участі інших музикально-вокальних сил при Укр. Роб. Домі. В суботу 24. мая — нова штука, не граша в Вінніпегу — "Гроші".

В неділю 25. мая — концерт-митинг. В суботу 31. мая — нова драма М. Ірчана, дотепер ще ніде не граша, "Родина Шткарів". В середу 28. мая — велика розіграшка цінних річей.

Як ми зазначили на початку, цю кампанію буде керувати спеціальний майський комітет, який видасть з себе саїдуочі підкомітети: Концертний — з чотирох членів; для вистави штук — з п'ятиох членів; для збирання передплатників і пресового фонду — з чотирох членів; для переведення розіграшки — з трох членів; фінансовий — з трох членів.

Підбірний план праці виробляється на спільній саїданню, а підкомітети переводять його в життя при допомозі членів робітничих організацій, що існують при Укр. Роб. Домі. Ставлячи своїм завданням придбати як найбільше передплатників для "Укр. Роб. Вістей" і "Робітничих" та зібрати як найбільше пресового фонду, комітет одночасно доложить всіх старань, щоб познайомити українські трудові маси в Вінніпегу зі значним робітничою пресою. Для цього буде виготовлено ряд лекцій про пресу і її значення.

В зв'язку з цю кампанією, комітет виставить в місцях маю найкращі драматичні твори і дасть найкращі концерти. Цим комітет має на думці впоїти в українські трудові маси любов до штуки й пісні, до того, що ми називаємо мистецтвом. І комітет вірить, що він своєю працею здужить дождка себе не тільки українські трудові маси міста Вінніпегу, але послужить взірцем та заохотою до праці на цю подібну всім українським робітничим і фермерським організаціям в Канаді.

Table with 2 columns: Name and Amount. Lists donors and their contributions to the press fund.

НА ПОМІЧ "УКР. РОБ. ВІСТЯМ".

В неділю, 23. марта, українські робітники ободали п'ятнадцятий ювілей засновання нашої преси — "Укр. Роб. Вістей".

УКРАЇНСЬКІ МАЙСТЕРИ СПІШАТЬ З ПОМІЧОЮ СВОЇХ ПРЕСІ.

Щоби не остали позаду свідомі робітники других місцевостей в Канаді, ми, робітники і члени відділу Р. З. Т. завважили при допомозі т. Мишкока, дрігента, співачко-музикального гуртка.

Початок був тяжкий. Завважало, що наші мрії не сповніться. Але ми не гратили надії і виріши, що члени і прихильники Ст. У.Р.Д. не є товаришами "пішки", отже доконуємо розпочате нами діло. І завважили товаришів дрігента, який працював для той справи гурток, наш співачко-музикальний гурток всім виставити на днів концерт, якого ще в цій місцевості не було.

Програма концерту була добра: виступав мішаний хор, струнна оркестра, солов'ї співі, дуети, терети. Присутним на концерті аж дивно було, де то те все так марав завважило. Зацікавлено тим концертом і Англієць, бо хоч на цим концерті не було іх багато, то відтак за кілька днів скрізь можна було почути між ними, що "Юкраїніє ар гінгунг концерт".

На жаль не можавмо дот більше устроїти під цю пору концерт, бо з причини страйки товариші розійшлися по Канаді. Але ці товариші бажають якнайскорше повернутися до Нордге і коли повернуть те ввізьмемося всі разом знову до роботи і ще зі збільшеною енергією будемо працювати для добри робітничого руху.

Тепер вернуся до програми концерту. Після вступного слова т. Когута мішаний хор відіслав радянський гимн. Присутні, вставши з місць, вислухали цей гимн з пошаною. Відтак маленька товаришка М. Макара грала на скрипці. К. Когут відіслав сольо "Чом, чом". Присутні нагородили їх трімакими оплесками.

Після концерту, дня 2. квітня, скликали митинг, щоби зробити оброхунок приходів і розкоши від початку до закінчення. По короткій дискусії заплановано дрігента, який вчин співау майже безплатно, \$20.00, з чого тов. Мишкок жертвував на пресовий фонд "У.Р.В." \$10.00. Чистого приходу з концерту було \$66.10.

Отже виснадо до редакції "У.Р.В." суму \$97.70, яку проситесь розпределити як саїдує: На прес. фонд "У.Р.В." з концерту \$49.10. В. Мишкок жертвував \$10.00. Відні дати \$1.60. Пресовий фонд для "Робітничих" 17.00. Передплата на "У.Р.В." 8.00. Передплата на "Робітничю" 9.00. Належність за тикети 3.00.

В імени відділу Р.З.Т. складоу ширю подяку товаришам і товаришкам за те, що своєю участю так на гряданим концерті, як і у всякій иншій роботі, причинилися для добра робітничої преси, як і робітничого руху взагалі.

З товаришським привітом, М. Андришчук.

ЮВІЛЕЙНИЙ КОНЦЕРТ-МИТИНГ "УКР. РОБ. ВІСТЕЙ".

Дорогі Товариші! Старианям товаришам при філії Ст. У.Р.Д. відсвятковано тут дня 23. марта ц. р. концерт-митингом п'ятнадцяти роковини існування "Укр. Роб. Вістей".

Після вступного слова відіслав радянський гимн. Далше саїдуачи хоральні співи, декламация, солі і дуети. В половині концерту забрало слово тов. С. Янчук і пояснив присутним ціль і значення преси в теперішній часі, особливо яке значення мають "У.Р.В." для українських робітників і фермерів в Канаді. Бесідник вивчає присутних, щоби читали і передплатували часисне "У.Р.В.", а також щоби жертвували по зможі на пресовий фонд.

Після промови заряжено колекту. Присутні зложили на пресовий фонд \$12.06. Також збрено відложу колекту при дверях, на сплату дову У. Р. Дому в Мус Джо \$25.70. Далше саїдуача друга половина програми діточного концерту, яка закінчилася співаніям "Інтернаціоналу".

Імена жертводавців на пресовий фонд "У.Р.В.": т-ка Мекс \$1.00. т-ка Рогач \$1.00. І. Митрошук \$1.00. В. Мишкола \$1.00. Д. Мельничук \$1.00.

п'ятнадцятиго їх ювілею — тутешні товариші, як свідомі свого завдання робітників, вітають той день своїми хор скроніям, але за те ширимі жертвами. На жаль не мож було по ки що читати на більшю поміч для робітничої преси, бо лише маленька горстка українських робітників і дій місцевости заінтересована в робітничому русі. Прочі чорнороба, не загорілі "патріотами", які з більшим часі марнують свій час по пуд-румах, при картах та при самогонці.

Отже вважоу всіх свідомих робітників і робітниць в Кемсек, щоби читали і передплатували "Укр. Роб. Вісти" і "Робітничю". Хай не буде ні одного дому в Кемсек, де яке український робітник або робітниця, де б не було часисно "У.Р.В." або женського журналу "Робітничю".

Закінчуєчи ці рядки я пишу: Хай живуть "Українські Робітничі Вісти" і журнал "Робітничю"! Хай же єдині і братерство всіх українських робітників! Імена жертводавців, що зложили на пресовий фонд "У.Р.В.": Д. С. Корман \$1.00. т-ка А. Корман \$1.00. Ф. Вербовак \$1.00. Д. Проданюк \$1.00. В. Саламон \$1.00. Г. Телюк \$1.00.

Разом \$10.00. В імени робітничої преси складаю всім товаришам і товаришкам жертводавцю ширю подяку.

Дорогий Товаришу Редактор! Послаю Вам \$40.00 і ці гроші розділю як саїдує: \$27.00 передплати на "У.Р.В.", \$1.50 на передплату "Робітничю", \$4.50 на пресовий фонд "У.Р.В.", які виланують з концерту, устроєного в свято п'ятнадцятиго існування "У.Р.В." і \$2.00 від товаришів О. Ж. і С. Сікалока (оба по доларови), а \$5.00 за оголошення, що були друковані на представлення "Батраки".

Дні 23. марта ц. р. відділ Ст. У.Р.Д. в Лускар відсвяткував п'ятнадцяти роковини "У.Р.В.". Тов. Ф. З. промовляючи на цим святі представив присутним короткі про початки видання "У.Р.В." та які трудніший цей часисне мусів пережити. Ми, свідомі робітники, повинні старатися небути поміж робітничої преси "У.Р.В.", щоби вона могла іти на дальше існування та громити всяку протиробітничю арак.

Після промови наступили жертви на цю ціль і хоч невеличке число присутних було на цим митингу, то все таки всіпан зложили в дарунок для "У.Р.В." з нагоди п'ятнадцятиго їх ювілею \$35.50. Крім того тов. Ф. Зоуук зібрав на лісту на пресовий фонд \$53.50, що разом вносить \$87.00, що я виснадо до редакції "У.Р.В.". На лісту зложили жертви саїдуачі товариші:

Ф. Ф. Зоуук \$5.00. Л. Митрович \$5.00. І. Придка \$5.00. М. Левчук \$3.00. Ф. Василчук \$2.00. М. Овшчук \$2.00. А. Мельничук \$2.00. Рой Райд \$2.00. Д. Українець \$2.00. І. Михайлюк \$2.00. О. Осладчук \$2.00. І. Баргір \$1.00. В. Верзун \$1.00. І. Котик \$1.00. Г. Мороз \$1.00. А. В. Вилсон \$1.00. С. Гілетте \$1.00. В. Біріс \$1.00. С. Смаєл \$1.00. І. Г. Сміт \$1.00. І. Гевко \$1.00. Т. Панчинин \$1.00. П. Івасюк \$1.00. М. Семко \$1.00. К. Рудик \$1.00. Ш. Шелхатч \$1.00. І. Дельський \$3.00. М. Мекій \$1.00. М. Івасюк \$1.00. В. Лехман \$1.00. В. Стараворовський \$1.00. В. Мороз \$1.00. П. Перрорі \$1.00. Ю. Гнатинин \$1.00. І. Лазечко \$1.00.

Разом \$107.70. Даруйте, Товаришу, що таку маленьку суму виснаємо, а це з тої причини, що зід Ст. У.Р.Д. ріши, щоби місяць май був місцем для збирання пресового фонду для "У.Р.В.". Відтак докладає всіх старань, щоби в місяць май зібрати якнайбільше нових передплатників і пресового фонду для нашого органу "У.Р.В.". Ми вважо саїдуачи дорогого нашого покойного вождя Леніна, котрий стремів до того, щоби робітничю пресою підісти на найширший шельб, а робітничі ряди скріпяти якнайсильніше. Ми робітників пожаемо буржуазним алохам і позорним патріотам, що "Українські Робітничі Вісти" зможають незалежно виходити щодня. Хай живуть "Українські Робітничі Вісти"!

Ю. Варанчик, сеср.

Дорогі Товариші! Послаю Вам \$15.50, з чого припадає на мою передплату за "У.Р.В." \$4.00, за "Робітничю" \$1.50, а на пресовий фонд "У.Р.В." \$10.00. Пресовий фонд хай буде колькою в бонітим фонд "У.Р.В.", який стовить гимн колекта на дорожню до постулу, які всім своїм віддані способами старатимуться ширити робітничю рух.

Ми, українські робітники в Кемсек, не дуже в дивуємося тим українським "патріотам", які втрачають до віри в робітничю масу, з якої легковірні і це дальше діють життя з смертельною тріотою хотілися вони на віст всего, що носить на собі робітничю масу, та стараються боляй перед смертю подирити ногами. Хай же ще трохи подиритуть — хоч перед смертю.

На покши, що був поміщений в ч. 23. "У.Р.В." — "Цим ми принаїте "Українські Робітничі Вісти" в день п'ятнадцятиго їх ювілею" — тутешні товариші, як свідомі свого завдання робітників, вітають той день своїми хор скроніям, але за те ширимі жертвами.

Жертвували саїдуачі товариші: І. Савчук \$2.00. Н. Савчук \$2.00. Н. Гринюк \$1.00. П. Пшонин \$1.00. Н. Сирота \$1.00. П. Гаврилюк \$1.00. І. Теч \$1.00. І. Кошичук \$1.00. Разом \$9.50. Додучую від себе \$10.50, що робить разом суму \$20.00 і прошу вивіряйте мою передплату за "У.Р.В.". Остаюсь з товаришським привітом, І. Савчук.

КОНЦЕРТ-МИТИНГ В ІСТ КИЛДОНАН.

Заходом відділу Секції Женщин-Робітниць ім. Ст. Медницька при Ст. У.Р.Д. в Іст Килдонан устроюється в неділю, дня 20. квітня ц. р. в Українським Робітничим Домі в Іст Килдонан

КОНЦЕРТ-МИТИНГ

Програма цього концерт-митингу незвичайно добра й різноманітна. Вступ за добро-вільними датками. Початок о годині 8.30 вечером. Приходить громадо а не пожадуєте.

"БУНТАР!" — "БУНТАР!"

Старианям відділу Ст. У.Р.Д. в Іст Килдонан відграєтьсь в суботу, дня 19. квітня ц. р. в У.Р.Д. в Іст Килдонан драму в трох діях М. Ірчана п. н.:

"БУНТАР".

Молодий і енергичний Бунтар, це те той, що сміливо і відважно кидається в вир боротьби з гнобителями працюючого людо, це той, що безупинно докучає свавольним катам та сміло заглядає смерті в вічі, яка на кожному кроці грозить йому з боку капіталістичних хижаків — польської шляхти, яка тисячі невинних українських селян і робітників запроторила в темні, вогкі та брудні тюрми.

Річ діється в Галичині 1920 року. Старайтеся о тикети завчасу, щоби опісля не забракло місця. Початок о год. 8.30 вечером. Ціни місць по 25 ц.

ЛЕКЦІЯ ДЛЯ ЖЕНЩИН-РОБІТНИЦЬ В ВІННІПЕГУ.

Повідомляється всіх женщин-робітниць в Вінніпегу, що старианям Відділу Женщин-Робітниць при Ст. У.Р.Д. відбудеться в понеділок, дня 21. квітня о год. 8.30 вечером в саї Укр. Роб. Дому в Вінніпегу лекція на тему:

ЖИНОЧИЙ РУХ І ЙОГО РОЗВИ

Лекцію виволосить т. І. Павлівський. Проситесь всіх товаришок прийти на цю лекцію громадою та довідатися про нашу долю в минулому і нині та про наші завдання на будуче.

УВАГА! — ВЕНКУВЕРЦІ!

Заходом Укр. Роб. Наук. Тов-а в Венкувері відграєтьсь в суботу, дня 3-го мая ц. р. о годині 8. вечером в Фінляндський гали, на розі Клінтон і Пендер, драматичний етюд на одну дію, з часів великої революції на Україні 1917 р., М. Ірчана, п. н.:

НЕЖДАНИЙ ПІСТЬ.

Весь прихід призначено для "У.Р.В." Приходить всі і кличте своїх знайомих. По представленню танці. Комітет.

ПОШУКУЮ Дмитра Сікору з села Оліві, повіт Городецька, Галичина. Минулої зими маю перебувати в Оттаві, Онт. Хто знає би його адресу або він сам хай зголооситься на адресу: Stefan Diakun Box 205 Portage la Prairie, Man. (40)

НА ПРОДАЖ 9-акрова ферма в Редвекстон, Б. К. Дім на цій фермі побудований на 7 кімнат, цементована планина розміру 20x28. Стіни плавильні. В цим домі може мешкати втроя троє фамілії. Далше є стаяні 22x24, курник 16x26, стодола 24x32, туал-гавз 12x22, збудована на драва 14x16, 2 вози, сани, бога, косарка, грабарка, диски, борони, плаги (одні "демократ"), крім-сепаратор і всіки інші знаряди, що потрібні до господарки на фермі; дальше пара коней, озна воровоз з телетем, сини, кури. Що до землі, то земля урочайна. Тут розстуть на вій яблоса, вишні, і взагалі всіки онови. Все господарка коштує мене поверх \$7,000.00 (сама хата коштує \$2,250.00), а тепер продам все те дуже-дешево і на легкі сплати. Господарство не лише 4 блокні від міста Редвекстон де живе чотири тисячі людеів і лише 10, мінут ходу від школи. Інтересованим ним купити дозволити писати по більшій інформації до:

W. Wagner Revelstoke, B. C. (41)

ПРИС РУПЕРТ, Б. К.

Дорогий Товаришу Редактор! Прошу помістити моїх пару саів в нашій дорогім часисноу "У.Р.В."

Жертвували саїдуачі товариші: Т. Свєргун \$4.00. Ів. Гайдей \$4.00. Ів. Возний \$2.00. Ів. Серєда \$2.00. П. Долвичук \$1.00. В. Павчук \$1.00. Т. Павчук \$1.00. Ф. Верзак \$1.00.

СПРОСТОВАННЯ.

Дорогий Товаришу Редактор! В числі 33. "У.Р.В." з дня 5. квітня були поквитовані в долісі з Трейла імена жертводавців на пресовий фонд "У.Р.В." і збо помилку пропущено імена одного жертводавця а імено: А. Олексій \$1.00. Сума пресового фонду вносива \$17.00 що я було поквитовано, але імен жертводавців було лише на \$10.00.

ЗАЯВА ЗАХІДНОГО ОКРУЖНОГО КОМИТЕТУ.

За останній час насіли до З.О.К. скарги від товаришів на деяких людців, що прикриваючись "дійльними" членами Ст. У.Р.Д. позиачуть в товаришів гроші "на вічне віддані", ям то кажуть. Товариші звертають нам увагу, чому ми не напнатуємо поступку цих людей в газеті. З.О.К. здержується від публікації імен цих людей в газеті, але на шім місці категорично заявляє:

1) У філіях і відділах Ст. У.Р.Д. на заході Канади не приймають ніяких "психологів" без посвідки Екс. Комітету або Зах. Окр. Комітету, потвердження підписами голови, секретаря і печаткою; 2) Не приймають ніяких колекторів без такого самого потвердження, за винімок, коли це робить відділ в своїй місцевости, за що сам відповідає; 3) Всяких людей, що "зичать" гроші, покликаючись на себе, як на членів Ст. У.Р.Д., головню між майнерами на заході, пропонується геть гнати від себе. А коли ви, товариші, даєте цим людям гроші, то відтак не йдіть зі скаргами до З.О.К., але винуйте самі себе. Звертаємо також увагу, що даючи гроші, ви тим самим ілекаєте паразитів в робітничій громаді.

Щоби подібного більше не повторялось, З.О.К. дає від себе цю пересторогу до членства Ст. У.Р.Д. на заході і просить поступати після цих вказівок.

І. Клибановський, секретар З.О.К.

Шановний Товаришу Редактор! Послаю Вам \$17.50 на пресовий фонд "У.Р.В." як висла з розіграшки, устроєного на цю шель відділом У.С. Р.П.К. на підприємстві відділу Ст. У.Р.Д.

Даруйте, Товаришу, що таку маленьку суму виснаємо, а це з тої причини, що зід Ст. У.Р.Д. ріши, щоби місяць май був місцем для збирання пресового фонду для "У.Р.В.". Відтак докладає всіх старань, щоби в місяць май зібрати якнайбільше нових передплатників і пресового фонду для нашого органу "У.Р.В.". Ми вважо саїдуачи дорогого нашого покойного вождя Леніна, котрий стремів до того, щоби робітничю пресою підісти на найширший шельб, а робітничі ряди скріпяти якнайсильніше. Ми робітників пожаемо буржуазним алохам і позорним патріотам, що "Українські Робітничі Вісти" зможають незалежно виходити щодня. Хай живуть "Українські Робітничі Вісти"!

Ю. Варанчик, сеср.

МАЮ НА ПРОДАЖ голярию (барбер-шаву). Бизнес добрий, рєнт дуже малий. Продам дуже дешево, бо хотю вихити з Вінніпегу. Зголошуватися під ч.:

142 Higgins Ave., Winnipeg, Man. (40)

НА ПРОДАЖ 5 кімнатний дім, добре урочайний, фша бейсмент, ванна до купання, широкий базис, новий гєрежд; близько школи, піа блокна від стріт-кари. Продам дешево з причини вилізу з Вінніпегу, Зголошуватися під число:

750 Alfred Ave. (44) УЧИТЕЛЬКА музики Марія Кєшишєва, яка недavno прибула зі старо-го краю, учить гри на півні мєлєх і дорєскал. — Просить зголошуватися на адресу: Phone: J. 1874 691 Selkirk Ave "Видновляйте передплату на "Українські Робітничі Вісти"!"